

DIARIO DEL COMERCIO

INFORMACION E INTERESES GENERALES

Organó de la Asociación General del Comercio de Costa Rica — Cámara de Comercio

Director: GERARDO G. CASTRO

NUMERO SUELTO: 10 Cents.
SUSCRIPCIÓN MENSUAL: \$ 2.00

ADMINISTRACION:
IMPRENTA ALSINA
Apartado «S»
Teléfono N° 1036

NOTICIAS MUNDIALES

La paz ruso-rumana se está tratando Los polacos contratan victoriosamente

(CAELES HAVAS DEL 18)

La reconstrucción en las regiones devastadas de Francia.

PARIS, 17.—El estado de salud del Premier Venizelos de Grecia está mejorado de día en día, lo que hace innecesarios nuevos boletines de salud de ahora en adelante.

Durante su visita a las regiones del norte de Francia, Millerand se detuvo en Soissons cuya reconstrucción progresa de una manera notable. La mayor parte de los campos de aquella región están ya listos para las sementeras. Al contestar los saludos de bienvenida de la Municipalidad, Millerand declaró de nuevo que el Gobierno hará todo lo posible para que Alemania pague la totalidad de la deuda convida.

Según *Le Temps*, Paleologue visitado al Embajador de Inglaterra quien le anunció que habría comunicaciones del Gobierno inglés en la tarde.

Poincaré honrado en su departamento natal.

BAR-LE-DUC.—Poincaré ha sido electo presidente del consejo general del departamento del Mosa por unanimidad.

Rusos y rumanos en pláticas de paz.

BUCAREST.—El Presidente del Consejo contestó a la cámara de diputados que era cierta la noticia de que se habían entablado negociaciones de paz entre los Soviéticos y Rumanía.

En Atenas se regocijan de la paz con Turquía.

ATENAS.—Las fiestas en celebración de la firma de la paz con Turquía fueron muy lucidas y dejarán un recuerdo inolvidable.

De Moscú se anuncia el contrato de los polacos.

ZURICH.—Un radiograma de Moscú anuncia la ocupación por los rojos de las ciudades de Serock, Novolinsk y de la línea entre Nasjelnet-Serpez en el frente polaco. La situación sobre el Dniester no ha cambiado.

En un círculo de 30 kilómetros al rededor de Varsovia los polacos contrataron en la región de Wladimir-Volinsky.

Los franceses vencedores del equipo americano.

AMBERES.—Juegos olímpicos. El equipo francés batió al americano en

esgrima a florete con 14 contra 2 puntos.

El contrato polaco se inicia con éxito.

VARSOVIA, 16.—En el valle del Bug los polacos obtuvieron serias ventajas, causando muchas pérdidas al enemigo y reconquistando importantes posiciones.

Los bolsheviks que habían cruzado el río Bug entre Brubiescow y Wolo-

dawa fueron repulsados sobre la ribera derecha del río.

El ala izquierda del ejército polaco saliendo de Modlin efectuó un ataque que tuvo muy buenos resultados en la dirección de Mlawa.

Los ataques en la región del Bug inferior fueron rechazados con fuertes pérdidas para el enemigo.

Se ponen de acuerdo Francia e Inglaterra acerca de su política oriental.

PARIS.—Lord Derby tuvo una entrevista en la tarde con Paleologue en la que se trató de los asuntos de Polonia y la situación del Gral. Wrangel.

Discutieron varias combinaciones que servirían de base a los dos Gobiernos para emprender una acción común en su política con la Europa Oriental.

Movimiento Comercial

Los señores Francisco Rosés Riba e Isidro Puiggrós Cornellas constituyen una sociedad mercantil colectiva, en esta ciudad, que girará con el nombre comercial de Francisco Rosés y Compañía. Capital \$ 14,388.

Don M. Mora S., avisa que vendió su establecimiento de comercio que tenía en Guayabo del Cantón de Mora.

La Sociedad comercial conocida con el nombre Elizondo y Salgado, por venta que hizo el señor Salgado de su parte a don Lorenzo Cambronero, se llamará desde hoy Cambronero y Elizondo.

Don Lucas Olivares compró el negocio establecido en esta ciudad, a don G. Santiesteban.

TIPOS DE CAMBIO

Washington, 16.—Los siguientes tipos de cambio han sido cableografiados el 16 del corriente:

| | |
|--------------------------|----------|
| Libras | 3.64 3/4 |
| Franco | 0.0735 |
| Liras | 0.0496 |
| Marcos | 0.0215 |
| Argentina por peso | 0.89 |

EN SAN JOSE DE COSTA RICA

Agosto 18 de 1920.

BANCO ANGLÓ

| | |
|--------------------|-------|
| Dollars | 327 |
| Libras | 238 |
| Franco | 125 |
| Liras | 84 |
| Pesetas | 250 |
| Marcos | 2/100 |
| Franco Suizo | 283 |

BANCO DE COSTA RICA

| | |
|--------------------|---------|
| Dollars | 325 |
| Libras | 236 |
| Franco | 124 |
| Liras | 84 |
| Pesetas | 250 |
| Marcos | 2/100 |
| Franco suizo | 283 |
| Florines | 036 oro |

BANCO MERCANTIL

| | |
|---------------|---------|
| Dollars | 327 |
| Libras | 236 |
| Franco | 122 1/2 |
| Liras | 83 |
| Marcos | 2/50 |

ROYAL BANK OF CANADA

| | |
|--------------------|------|
| Dollars | 328 |
| Libras | 238 |
| Franco | 125 |
| Liras | 85 |
| Pesetas | 250 |
| Marcos | 2/35 |
| Franco Suizo | 295 |
| „ Belgas | 285 |

BANCO INTERNACIONAL

No gira sobre el exterior.

Nueva Sociedad Mercantil Colectiva

Nosotros Francisco Rosés Riba e Isidro Puiggrós Cornellas hemos constituido hoy ante el Notario don Gerardo Castro Méndez una sociedad mercantil colectiva domiciliada en esta ciudad que girará con el nombre social de Francisco Rosés y Compañía. Se ocupará del negocio de abarrotes. Capital \$ 14,388. Duración, dos años prorrogables a dos años más. Los dos socios somos administradores y gerentes de la Sociedad con el uso de la firma social.

San José, 14 de agosto de 1920.

FRANCISCO ROSÉS ISIDRO PUIGGRÓS

Los mejores vinos tintos, dulces y blancos, se consiguen siempre en LA MARINA.

A los señores comerciantes

La CAMARA DE COMERCIO DE COSTA RICA, recomienda eficazmente a todos los comerciantes del país, que tomen una suscripción del DIARIO DEL COMERCIO, órgano de la Asociación de Comerciantes de Costa Rica, fundada para velar y defender los intereses del comercio en general.

El DIARIO DEL COMERCIO no será un periódico de índole exclusivamente comercial: su lectura será variada, de manera que interese a todos los gustos.

Para asegurar su existencia y la solidaridad del gremio, la CAMARA DE COMERCIO espera que además de la suscripción, todos los comerciantes que necesiten anunciar, envíen sus avisos al DIARIO DEL COMERCIO, que sabrá atenderlos debidamente.

Para todo lo concerniente a suscripciones y avisos, diríjase al Administrador del diario don Roberto Montero R., Imprenta Alsina, o al Apartado del Correo «S».

Aerogramas

Una noticia confusa de Berlín. Lloyd-George amenaza en Suiza.

BERLIN 16.—Despachos recibidos de la frontera Norte de Polonia dicen que la organización del ejército ruso (?) ha sido emprendida por oficiales franceses.

En los últimos combates la suerte se inclina hacia Polonia.

VARSOVIA 16.—Se informa oficialmente de combates habidos en varios puntos de la frontera Oeste. La región al Noreste de Capta quedó completamente en poder de los polacos después de un día de combates duros. También se informa que los polacos triunfaron en la región al Este y Sur de Rubwing, donde tomaron 100 prisioneros, inclusive un jefe de estado mayor ruso. Una flotilla armada está patrullando el río entre Varsovia y Thuferer desde Ronner, al rededor de la ciudad.

CIGARRILLOS FAIRFAX LOS MEJORES DEL MUNDO

GINEBRA, 16.—Se anuncia la llegada de Lloyd George quien se dirige a Lucerna el miércoles en la noche. Su salida depende de los acontecimientos en la situación polaca.

Debido a amenazas proferidas contra el Premier británico, las autoridades cantonales están tomando medidas extraordinarias para protegerlo.

Desde Mineola hasta Alaska por el aire.

WHITEHALL, ALASKA, 16.—La expedición militar aérea que salió de Mineola para Alaska llegó el sábado a ésta. La llegada fue presenciada por toda la población. La expedición debió salir la misma tarde para la ciudad de White Horse que queda a una distancia de 300 millas.

Enérgica respuesta del Premier británico.

LONDRES, 16.—Lloyd George al contestar hoy a una pregunta hecha en el Parlamento referente a la situación obrera y de la actitud que tomarían éstos en caso de guerra contra Rusia, declaró que cualquier tentativa

de tratar de imponerle al Gobierno la política que debía seguir, sería un golpe contra la constitución democrática del país y por este motivo el Gobierno resistiría con todas sus fuerzas a su disposición contra tal imposición.

Varsovia se prepara contra un asedio.

WASHINGTON, 16.— Informes llegados a ésta hacen preveer que Polonia se prepara para un sitio prolongado.

Onomástico

Para nuestro particular amigo el Licenciado don Alejandro Alvarado Quirós vaya nuestro saludo afectuoso con motivo de su cumpleaños que celebra hoy.

Teatro TREBOL

Jueves 19 de Agosto, Grandioso acontecimiento de éxito mundial ¡ESTRENO! ¡ESTRENO! ¡ESTRENO!

del "vodevil francés" en 3 actos, traducción de Federico Reparaz

RESERVADO DE SEÑORAS

Más de ciento cincuenta noches en Madrid. Exito de RISA LOCA!!

Donde KOBERG

TODO LO ELECTRICO

Teatro Variedades

Jueves 19 de Agosto ESTRENO:

La Novela de la Muerte

Por Leticia Quaranta y Valentina Frascaroli

LUNETAS \$ 0.25 PRECIOS POPULARES \$ 0.25 BUTACA

Elaboración especial de Refrescos

SANTA ANA

AGUA MINERAL NATURAL

Prácticas republicanas

Si es vituperable que se den a veces leyes y se dicten acuerdos de un modo inconsulto, no lo es tanto por la falta de preparación de los legisladores y mandatarios, como por la incuria e indiferencia de los llamados a soportarlas, quienes no tratan de acercarse a las autoridades y exponerles a tiempo y claramente, el estado actual de los negocios o asuntos que les interesan, — para evitar, precisamente, los malos efectos que producen esas leyes y que motivan después sus quejas.

Una autoridad nunca es infalible por su sola investidura y es claro que si ella se preocupa por acertar lo más posible en sus disposiciones, nunca puede lograrlo mejor, que oyendo, escuchando en su fuente misma, la necesidad que siente, o la oportunidad y buena acogida que tendrá su ley o su mandato.

Es preciso entonces un acercamiento continuo y amistoso entre pueblos y autoridades.

Es de índole esencialmente republicana esa práctica.

El pueblo mismo contribuye a su propio bienestar, si alternando con los funcionarios, puede exponerles sus quejas y pedir la corrección de los errores que estorban su libre actividad de trabajo.

No nos conocemos unos a otros porque no alternamos mutuamente.

Pasamos desapercibidos y sentimos, como dije antes, los perjuicios de nuestra pereza, por nuestra culpa.

Hablando nos entendemos todos y la ignorancia no siempre es querida por quien puede remediar un mal, sino únicamente, el resultado de la relativa instrucción recibida o de no ejercitar la inteligencia en todas las órdenes de actividad.

Es cierto que un Gobernante, o un Ministro, por ejemplo, son personas que a la postre representan la voluntad nacional, pero no por ello debe pensarse que son enciclopedias que con solo consultarlos responden a las mil maravillas.

Es cierto también que dichos representantes nacionales, pueden auscultar como el médico al enfermo y diag-

nosticar mejor para dar la medicina, pero también es verdad que ellos no poseen el don de la obicuidad y que es necesario que los enfermos acudan donde ellos, como lo hacen con el médico, en busca de remedio para su mal.

Esa sería la verdadera República. Que el pueblo se sienta protegido y escuchado por sus gobernantes para que también éstos tengan su apoyo en esa voluntad popular.

La realización de tal republicanismo es la base, comprendase bien, de la paz y progreso de las naciones.

Mi Dios y mi Rey, decían los antiguos, ensanchando sus pechos con verdadero orgullo y satisfacción. Y aquel Dios y aquel Rey sabían que su trono estaba bien garantizado en el corazón de sus pueblos.

¿Por qué no alcanzar hoy ese bienestar para todos, sino que al contrario se ve con frecuencia alejarse las figuras de los gobernantes, de las miradas de sus gobernados?

No parece haber habido más razón que la de la política y sus luchas.

Se ha temido a los gobernantes, por las violencias ejercidas y se les tiene a lo que parece, más como una amenaza continua, que como buenos amigos.

No se espera nada de ellos; y la indiferencia a su lado, va creciendo, como zarzales que cambian el paisaje.

Frutos del terror y del miedo. Nadie se atreve a llegar donde los altos funcionarios, porque todavía sus oídos y vista de alucinados, creen oír y ver por todas partes amenazas, maltratamientos o armas dispuestas a vomitar la muerte.

El miedo aleja, es cierto, pero ya no hay razón para ello.

Vivimos en pleno dominio de la Constitución y las garantías que ella nos concede, de nuestras vidas y propiedades, están aseguradas y respetadas.

Ya es tiempo de que el pueblo se convenza de ello y buenas muestras de republicanismo se han dado en el Gobierno para que sienta su seguridad y para que a su vez el Gobierno, la tenga en la Nación.

La vida científica

Valor asombroso del Radio

En la reunión anual de la Sociedad de Medicina del Estado de New York, se dió cuenta del establecimiento de una nueva institución, el "National Radium Bank", que tiene en depósito cantidad de tan maravillosa substancia para abastecer, sin estipendio alguno, a los hospitales y a los médicos que lo soliciten como elemento terapéutico, y en calidad de préstamo.

La cantidad de Radio que el Banco posee, es la mayor que se ha extraído de las minas existentes en los Estados Unidos, y se asegura que nadie en Europa posee una cantidad igual del prodigioso como muy valioso metal.

El valor total de la "gran cantidad" de radio a que nos referimos es de \$ 375,000, cantidad que cabe toda ella en dos tubitos de cristal recubiertos de plomo pues no tiene mayor peso de 3 gramos. A \$ 125,000 el gramo!

Ese radio fué traído de Colorado, donde están situadas las minas y los 3 gramos dichos son bastante para que los Estados Unidos no estén ya pendientes de Europa en lo referente a esa preciosa substancia.

(De la "Revista Internacional Duna")

Tinta para periódicos

en cuñetes de 25 kilos

ELIAS VARGAS M.

Se solucionó el conflicto del Hotel Washington

Hemos sabido que ya se arregló satisfactoriamente la dificultad suscitada en el Hotel Washington. Todos los empleados que se habían declarado en huelga, han vuelto a sus quehaceres, al ver la injusticia que cometían, pues en realidad nada tienen que sentir de la propietaria señora de Laprade.

Mucho nos alegramos de esta feliz solución, por los huéspedes y por la activa señora de Laprade, pues era de sentir este conflicto en este establecimiento que es uno de los más acreditados hoteles del país.

CUARTEL ALCALDIA

PODER LEGISLATIVO

Nº 81

EL CONGRESO CONSTITUCIONAL DE LA REPUBLICA DE COSTA RICA

DECRETA:

Artículo único.—Créase a cuarta Alcaldía para el servicio judicial del cantón central de San José, q tendrá las mismas funciones y el personal semejante que las tres actus. Los funcionarios y empleados que sirvan, devengarán respectivamente los mismos sueldos que señala la ley de Presupuesto para los de las otras Alcaldías del cantón central de San José.

Transitorio.—Adiciónase el "supuesto vigente con la partida nesaria a fin de que la Corte Suprema de Justicia pueda, desde luego, nombrar el personal de la nueva Alcaldía.

COMUNIQUESE AL PODER EJECUTIVO

Dado en el Salón de Sesiones del Congreso. — Palacio Nacional. — San José, a los catorce días del mes de agosto de mil novecientos veinte.

ARTURO VOLIO
Presidente

F. MONTERO BARRANTES
ter. Secretario

G. MATAMORO
2º Secretario

Casa Presidencial, San José, a los diez y seis días del mes de agosto de mil novecientos veinte.

Ejecútese

JULIO ACOSTA

El Secretario de Estado en el Despacho de Justicia.

ALEJANDRO ALVARADO QUIRÓS

Mucho ha complacido al gremio abogadil la creación de una Cuarta Alcaldía, que ha de fungir en este cantón, en virtud de Decreto publicado hoy, pues dado el recargo de trabajo que sufrían las Alcaldías existentes, no podía menos de considerarse como una verdadera necesidad, la nueva oficina judicial que se indica. Solamente

ha de sentirse que no se hubiese completado el Decreto aludido, estableciendo la división de las jurisdicciones civil y penal, entre las cuatro Alcaldías, destinando dos de ellas para la primer materia, y las otras dos para lo penal; y más aún, delegando el conocimiento en apelación a los señores Alcaldes de las sentencias dictadas por las Agencias de Policía en materia de faltas, sin otro recurso, ya que por lo regular el nombramiento de Gobernadores se hace en personas que desconocen el mecanismo judicial, y así resulta que los fallos muy escasamente responden ni a una correcta aplicación legal ni menos se compadecen de la doctrina jurídica. La regulación de estos asuntos en la forma que indicamos, acabaría con los abusos de Jefes Políticos y Agentes de Policía, que a diario se cometen contra honrados ciudadanos, víctimas tan solo de las pasioncillas y rencores de esos funcionarios, que son en sus respectivas localidades nada menos que la Primera Autoridad, y quienes fácilmente encuentran amparo arriba contra sus desmanes, ya por descuido o ignorancia, u otras causas que han de estar ajenas en el examen judicial de las sentencias venidas en grado.

"La Proveedora"

Molina, Vargas y Madrigal

Almacén de Abarrotes, Provisiones, Vinos y Géneros

Ventas al por Mayor Precios sin competencia

Teléfono No. 619 - Apartado No. 931

Fábrica de Jabones y Velas

JESUS MARIA CASTRO

Teléfono No. 1372 - San José, C. R.

ACORDEONES ALEMANES

Acabando llegar a la

Librería Lehmann

(Saur y Co.)

LA BALOISE

BASILEA (SUIZA)

Compañía de Seguros contra Incendios

Debidamente inscrita y autorizada en Costa Rica

Representantes Generales:

Henri Frick & Cía.

J. P. ARANGO & Co. Inc. — San José, C. R.

AUTOMOVILES "Oldsmobile" "Oakland" "Ford" CAMIONES "Ford" TRACTORES "Fordson"

Repuestos y Accesorios para AUTOMOVILES, CAMIONES y TRACTORES

Máquinas de Sumar Máquinas de Escribir "Underwood" Harina "ESPIGA DE ORO" Cerveza - Jabón - Papel "WALDORF"

Limpiadores al vacío - Extinguidores de fuego - Calentadores de agua eléctricas

PROPAGANDA

TEMPLANZA

A las madres precavidas! A las hijas inteligentes!
A todas las mujeres de corazón
No os caséis con bebedores

Durante una reunión de templanza se puso en pie de repente una señora extranjera con su semblante pálido, cabellos blancos como la nieve, y con una mirada casi temible, dijo:

«Vosotras, niñas, que estáis presentes aquí, no os caséis jamás con un bebedor! Yo lo he hecho, yo fui esposa de uno de estos pobres esclavos de la bebida; miradme y no sigáis mi ejemplo.

«Yo era joven y tan feliz, como lo podía ser. Entonces me casé con el hombre a quien amaba, el cual también pretendía armarme. El era bebedor, y yo lo sabía; pero yo no presentía lo que puede ser de un hombre, que tiene esta fatal inclinación. Estoy segura, que en esta reunión no se halla ninguna niña joven, que sepa en realidad, lo que es un bebedor; excepto que tenga tales en su familia.

«Creédme, si digo que el amar a un hombre, que es dado a la bebida, comprende toda miseria en sí. Esta convicción la he adquirido a costa de mi felicidad, de mi salud, de mi vida. No os caséis, si están blancos mis ojos; si están cambiados en una mirada que no tengo cuarenta años la apariencia de una

«Mi esposo se ocupaba de una profesión libre, que lo motivaba salir frecuentemente tarde. De tiempo en tiempo volvía ebrio a casa. Paulatinamente comenzo a ceder de día a la tentación, y poco a poco fué tanto, que ya no estaba casi nunca sobrio.

«Yo tenía dos amables niñas y un niño...» Aquí se le turbó la voz y nosotros esperamos en silencio, hasta que se hubiera rehecho, para que pudiera terminar su historia.

«Mi esposo—siguió ella después de un momento—había bebido desde dos días, sin volver a casa. Era tarde; yo estaba sentada a la cama de mi niño enfermo; mis dos hijitas dormían en la pieza contigua. De repente oí regresar a mi esposo y entrar donde ellas.

«Sin saber por qué me dió un gran susto, y sentía que un peligro les amenazaba. Me lancé a la puerta y la hallé cerrada, golpeé y no recibí respuesta. Un poder sobrenatural vino sobre mí, yo me arrojé a la puerta, la cual cedió a mi presión. ¡Pero qué espectáculo se presenta a mi vista!

«El delirium tremens, la demencia del ebrio, sabéis lo que es eso vosotras niñas, jóvenes? Dios os guarde; que nunca lo sepáis. Con

mirada perturbada estaba mi esposo al lado de la cama, teniendo un gran cuchillo en su mano.

«Echadlas de aquí—gritaba él—estas fieras espantosas que andan al rededor de mí. Y así gritando cimbraba el cuchillo en el aire.

«Sin considerar el peligro me lancé a la cama; pero ahí dejó de latir mi corazón por un momento. ¡Mis dos hijitas yacían en su sangre, muertas por su padre! Yo quedé muda, sin fijarme en el pobre demente que estaba a mi lado. Entonces se me escapó un grito, el cual llamó a lo sirvientes a la pieza. Desde ahí no sé más, porque quedé fuera de mí. La mañana siguiente estuvieron blancos mis cabellos y mi espíritu tan turbado, que ya no me podía dar cuenta de nada más.

«Durante dos años no fuí más que una ruina en lo espiritual. Poco a poco me restablecí de este golpe terrible y me dediqué completamente a la educación de mi niño. Pero el pecado del padre se

ha replantado en el hijo; y seis meses ha le siguió a la sepultura del borracho. Yo quedé sola en mi abandonado hogar, una criatura, sobre la cual descansa pesadamente la mano del Señor.

«Niñas jóvenes, yo querría que vosotras escaparais de tal suerte. No derrochéis vuestra vida como yo derroché la mía, casándome con un bebedor. Tal vez le améis. En este caso sentiréis aun más vuestra miseria. ¿Esperáis convertirle? Oh, os engañáis sobre el poder de vuestra influencia si contáis con eso. No os podéis

medir con el dominio de la bebida. Si toma posesión de cuerpo y alma de vuestro esposo, os demolerá también vosotros con él. Sólo para guardaos de los sufrimientos que destruyeron mi felicidad, os he contado mi historia. Yo soy extranjera y sólo de paso en esta ciudad, pero yo os reconvengo; ¡no os caséis jamás con un bebedor!

Reservado de Señoras

EL "VODEVIL" QUE SE ESTRENA ESTA NOCHE EN EL "TREBOL"

Por haberlo solicitado infinidad de familias de esta sociedad la empresa del Trebol ha dispuesto inaugurar una serie de representaciones de "vodevilles" franceses, obras que ahora están en boga en los principales centros artísticos del mundo. Por ese motivo esta noche tendrá lugar el estreno del primer "vodevil" de la temporada y que por cierto se ha escogido una de las producciones más hermosas de este género.

Se trata del vodevil titulado RESERVADO DE SEÑORAS, original de los célebres autores franceses Hennequin y Mitchell, traducción española del eminente escritor festivo Federico Reparaz, que ha sabido imprimir a ese vodevil toda el alma alegre de la Madre Patria que junto con el spirit francés han dado al mundo una obra de una gracia inimitable.

Tenemos una completa seguridad que el público josefino sabrá apreciar lo que vale el "vodevil" francés y que se encariñará tanto con este género que será su predilecto.

Reina un entusiasmo extraordinario por asistir esta noche al Trebol a ver "Reservado de Señoras" y no es aventurado asegurar que el lleno de esta noche será completo, lleno también de una obra de risa que abrá penas y pesares con sus finales.

RESTAURANT EUROPA

SAN JOSÉ COSTA RICA

AVISO

Suplicamos a todas aquellas personas que reciban este número del DIARIO DEL COMERCIO, devolverlo a nuestro Apartado "S" en esta capital, si no desean que se las tenga como suscriptoras.

A los Administradores de Correos les rogamos se sirvan poner el sello de procedencia en cada ejemplar devuelto.

ESCUELA POSTAL

TEXTOS MODERNOS

Por Don JUAN FERNÁNDEZ MORÚA

Curso General de Contabilidad y Prácticas Comerciales

Jóvenes

Las ideas más modernas y científicas

Señoritas

Enseñanza de lo que sirve

en la vida práctica



Aprendan ustedes con seguridad, sobre bases firmes, bajo la dirección de un profesor que SABE LO QUE ESTA ENSEÑANDO porque lo ha practicado en pequeñas y grandes organizaciones durante VEINTE AÑOS y ha hecho CENTENARES de buenos contabilistas que hoy GANAN MAS que muchos otros profesionales en otros ramos. No pierdan su tiempo en otra forma.

LA
VOZ
DEL
E
X
I
T
O

Prepárense ustedes para ocupar puestos de importancia en el Comercio, la Banca, la Industria. Prepárense para adquirir la independencia y utilidad de la mujer moderna, por medio del trabajo y del estudio. En su propia casa, a la hora más conveniente, el estudio por nuestros métodos las llevará al éxito seguro.

Comerciantes



Principios Económicos.
Contabilidad.
Teneduría de Libros.
Cálculos Prácticos.
Intereses.
Descuentos
Cambios.
Arbitraje.
Organización.
Control.
Anuncios.
Archivos.
Correspondencia,
Etc.

Estudien este ramo esencialísimo a sus actividades, sin estar esclavizados a horas determinadas y en lugares especiales.

Una sola idea, un solo principio tomado de este estudio puede valerles MAS QUE EL COSTO TOTAL DEL CURSO.

Todos los sistemas modernos y prácticos en materia de Libros y Registros.

Enseñanza rápida, clara y práctica.
EN SU PROPIA CASA, A LA HORA QUE MAS LE CONVENGA, siempre el profesor con Ud., siempre la explicación clara y ESCRITA.

Pídase el Prospecto

sin entrar en obligación alguna por ello

ESCUELA POSTAL

Apartado No. 1018

San José, Costa Rica

Estudiantes de cualquier lugar de o fuera de la República

Gran Almacén de MATERIALES PARA ZAPATERIA

Apartado No. 483 GABRIEL CORONADO SUCESESORES PASAJE JIMENEZ

La Casa que más vende
en su ramo, debido
a sus precios tan bajos

EL PROBLEMA CENTROAMERICANO

En «The American Review of Reviews» del corriente mes, escribe Mr. William H. Prendergast un artículo que llama «Nuestros vecinos de Centro América».

Mr. Prendergast ha hecho algún importante papel en la vida pública de New York durante los últimos años, y como hombre de estudio, le ha dado cierto interés a los asuntos centroamericanos.

No tenemos ninguna preocupación por despertar ansiedades o temores. Que vivimos en un estado de expectación constante sobre todo desde hace algunos años, con respecto a nuestros vecinos de los Estados Unidos, es algo que franca o secretamente lo admitimos todos nosotros. Y que talvez el problema de Centro América sea ahora más palpitante que nunca en Washington, también es algo que parece evidente. Y lo cual no tiene nada de raro ni de qué asombrarse. Los Estados Unidos es una nación que crece y que por esta circunstancia natural, se atrae la animosidad del mundo. Vive bajo la sorda amenaza de grandes peligros y en una constante y febril preparación para afrontarlos cuando se le vengán encima y para deshacerlos si tiene buena fortuna. Así es que ellos tratarán de buscar sus baluartes en un amplio horizonte continental y marítimo, fuera de que, prácticamente, la América hasta el Canal de Panamá, es un campo de acción americano.

Eso con respecto a ellos. Con respecto a nosotros mismos, los centroamericanos, el desastre de nuestra historia política, la imposibilidad creciente de redimirnos, de deshacernos de nuestra inclinación a la perversidad y a la injusticia, han creado una forma de opinión que participa de una vaga esperanza de mejorar y de enfermizo desengaño, en el sentido de que algo nos aprovecharía que estas repúblicas desordenadas pudieran vivir bajo la influencia más activa de los Estados Unidos.

Hasta qué punto esto es justo o si se quiere patriótico eso será de examinarlo en ocasión propicia. En principio, semejante aspiración no puede ni debe aceptarse. Ningún pueblo de la tierra ni hombre alguno puede acariciar la idea de la servidumbre sin poner en peligro su decoro y sus propios destinos.

Queríamos advertir, al principio, que la circunstancia de que la Review of Reviews diera acogida al artículo de Mr. Prendergast, tiene significación no escasa. La Review of Reviews, en donde hay tantas publicaciones de su índole igualmente valiosas, es la que representa con mayor exactitud el espíritu de la política americana y la que sondea con mayor perspicacia las últimas preocupaciones de Washington. Un periódico amarillo podía haber cogido el asunto para remover un poco la pasión de una millonada de gentes cuyos ojos están puestos hacia este lado del Continente Americano. La Review of Reviews puede decirse que es como un departamento de la política yanke. Se tratan allí los problemas nacionales e internacionales con un espíritu superior, procurando formar una opinión sensata y práctica. Y por eso decíamos, queriendo referirnos al hecho de que tal publicación que nos toca en lo íntimo se hiciera en un periódico de tal virtud, que no pretendíamos despertar ansiedades o temores. Pero sí conviene tener por admitido que el problema Centroamericano ya no lo miran despectivamente los hombres de estado de aquella nación.

Los subtítulos del trabajo de Mr. Prendergast han sido sagazmente elegidos dentro del propósito de tocar el problema en sus elementos característicos, además de que la cuestión, en general, está tratada con lo que aquí llamaríamos buen juicio y un celo laudable de investigador atento. Los subtítulos dicen: «La República ha sido a veces, solo de nombre»; «El gobierno militar»; «Se necesita establecer un sistema fiscal moderno»; «La educación constituye una necesidad primordial».

Los cuales tópicos—desarrollados con un criterio severo y reposado—más que puntos de un mero artículo político, son como las bases justificativas de un plan de acción en mira: Como si dijéramos, la cuestión de Centro América ha despertado en el ánimo de aquellas gentes un sentimiento de humana piedad, sentimiento que como otro cualquiera ha servido muchas veces en la historia para que un pueblo grande ponga bajo su tutelaje a los pueblos pequeños de civilización imperfecta. Por algo parecido, para no hablar del pasado, la Europa culta acaba de atribuirse el derecho de ejercer una policía más activa sobre las poblaciones trastornadas de Asia, de Africa y aun de parte de Europa.

Y decimos esto, porque en cuanto al contenido del artículo con referencia a los subtítulos citados, Mr. Prendergast parece que se hubiera identificado perfectamente con nosotros y escribe como uno de nuestros escritores políticos, a quienes el espectáculo de nuestra historia y de nuestra vida desencanta sin turbarles el ánimo para dejar de ver con exactitud las causas de nuestros desórdenes, de nuestros pecados, de nuestros infortunios, de nuestra incapacidad para civilizarnos. A cualquiera podría venirle en voluntad contestarle a Mr. Prendergast y a invitarlo a ver con desapasionamiento la verdadera situación de este pueblo, al menos por simple expresión de patriotismo; pero el inteligente escritor americano ha sido bastante hábil para elegir algunas cuantas verdades que produce nuestra experiencia social y política. Porque es una verdad imperativa la de que la República la hemos vivido de nombre, ajenos a las virtudes que implica esa forma de gobierno que propende a distribuir con sano equilibrio los poderes de la autoridad pública en servicio de la justicia y de la libertad del hombre, y a evitar el predominio de un interés cualquiera que siempre es un estorbo para el amplio ejercicio de las actividades nacionales y para el desarrollo del espíritu público.

Que también es una verdad la de que nuestros gobiernos son de carácter eminentemente militar, la de que quien tiene las armas humano, así sea un malvado, es el amo de la República y que hecho le cuesta a nuestros países casi toda su fortuna gastada en tener un ejército a servicio de los temores o de las intenciones del presidente, y que en todo caso es un obstáculo insuperable a las instituciones republicanas en toda su fuerza y realidad, y que este, por naturaleza, de mera disciplina.

Todo esto es verdad y aquí, en Centro América, los idealistas, si los hay, no se han cansado de predicarlo, sin éxito. Es necesario que lo diga un americano, que lo medite y considere un americano para que deduzca como consecuencia natural de ello, la necesidad de intervenir en estos países, sea en una forma pacífica, para ponerlos en el camino del mundo civilizado.

El capítulo más importante es el que dedica a la cuestión económica; a la necesidad de una reforma fiscal moderna. Por ella han entrado forzosamente Nicaragua y por propia voluntad Honduras.

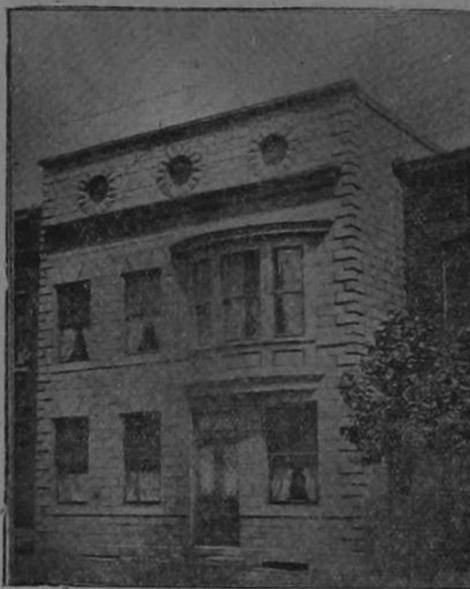
Nicaragua está íntimamente vigilada por el Gobierno americano. Comprendemos que esto sea un motivo de protesta en el corazón de los patriotas, pero es un hecho innegable—como simple hecho—que allí la cuestión financiera es hasta cierto punto excelente. Se pagan las deudas públicas, se hace un buen servicio de administración y se economiza. Nicaragua recobró su crédito y actualmente, comienza para ese país una época de grandes iniciativas: ahora se habla del ferrocarril al Atlántico, empresa monstruosa que abrirá las entrañas fecundas de ese país rico.

Lo único que acaso es lamentable en el escritor americano es ese su punto de vista económico. Los americanos tienen grande interés en sanear nuestro crédito, en libertarnos de nuestras deudas, sobre todo si esas deudas son de carácter europeo. Indudablemente, esto tiene sus grandes ventajas; pero una relación más profunda y duradera de estos países no resultará de ese simple deseo, sino de razones de espíritu, de ayudarnos, si es que quieren nuestra salud y no nuestra humillación, a educar nuestras masas, sobre todo eso, a emplear una fortuna en educar a nuestras masas para realizar y vivir efectivamente la república o la democracia.

El dinero puede hacernos grandes, pero también puede reducirse a formar la fortuna de capitalistas más o menos desatentados sin ventaja ninguna para los pueblos centroamericanos que seguirían haciendo el papel de masas esclavizadas a su ignorancia y a su pobreza.

RÓMULO TOVAR

Una visita a la fábrica de mosaicos de doña Adela v. de Jiménez



Con la amabilidad característica nos recibió ayer esta infatigable empresaria. A todas nuestras preguntas contestaba con esa firmeza y seguridad propias de quien confía en el poder de la perseverancia.

—Observe este trabajo—nos decía señalando unos blocks de hormigón de perfecto acabado, que estaban colocados simulando una pared;—son hechos tan sólo con cemento y arena, y le aseguro que constituyen la construcción más elegante y más sólida que se conoce.

—Y más barata?

—Tan sólo les diré que el metro de pared cuesta ¢ 16.00, y esto, cuando los blocks tienen 15 centímetros de espesor. Ya he hecho algunos de 10 centímetros que he vendido a ¢ 12.00. Les aseguro que hoy día es el material más económico que se consigue. La mayor parte de las construcciones de los grandes países no se hacen de otra cosa.

El público podrá darse cuenta de lo que le digo con estos grabados que quiero que me inserten, y que repre-



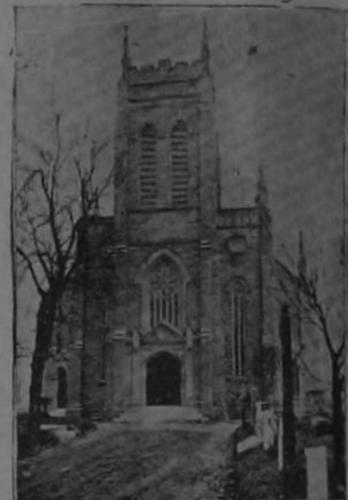
sentan varias casas de los Estados Unidos en las que se ha empleado este material.

—Y estos ornamentos?

—Ah!—nos repuso con una sonrisa de satisfacción—artísticamente, le aseguro que no hay fábrica en Centro América capaz de producir estas cosas.

Y nos enseña un interminable conjunto de macetas, lababos, balustradas, pilas, gradas, maceteros, etc, de un perfecto acabado y de una elegancia tal, que me hicieron soñar en el palacio que construiría si fuese millonario...

—Ustedes no han visto nunca hacer mosaicos?—nos inquirió, obligándome a abandonar mi ensueño.



—No—le repusimos.

—Fíjense—nos dijo conduciéndonos al interior del taller—hoy día cuento con un personal de más de 30 operarios dirigidos por mis cuatro hijos y yo.—

Y en verdad, en aquel recinto de actividad y de energía, pudimos ver a los técnicos con la facilidad y rapidez con que hacían los mosaicos.

—Esta prensa está aquí desde el tiempo de Carrillo: y como viera en nuestro semblante marcada admiración repuso:

—Sí, desde entonces está prestando servicios y nosotros pasamos delante de ella con cierta veneración.

—He recibido últimamente maquinaria moderna para hacer esta clase de trabajos,—nos decía mostrándonos unos tubos para instalaciones de cloacas—son hechos de cemento y tienen la ventaja de que el agua les da resistencia.

Y en realidad, pudimos ver enormes pilas llenas de agua en las que estaban sumergidos centenares de tubos.

—Y el precio?

—Tan sólo les diré que tubos de barro extranjero de estas dimensiones valen ¢ 16.00 y estos se venden a ¢ 5.00. Esto nos dejó estupefactos.

—Hace mucho tiempo que la fábrica está produciendo estas maravillas?

—No—si aún no he terminado de recibir todas las piezas de la máquina. Y pudimos leer en su rostro una manifestación de justísimo orgullo.

Sumamente entusiasmados, salimos de aquella fábrica, sin comprender la ignorancia que hay en el país respecto a los adelantos industriales, y no sin sentir una profunda admiración por la actividad y la energía de tan distinguida empresaria.

H. V.

LA MARINA acaba de recibir un gran surtido de magníficos acordeones alemanes.

Paseo

Mañana van de paseo a Sabanilla los grados inferiores de la Escuela Buenaventura Corrales, acompañados de sus simpáticas maestras.

Nada más digno de elogio que esta manifestación de la pedagogía moderna. Ojalá se repitieran a menudo estos paseos pues, seguramente, más provechosas que muchas enseñanzas, son unas cuantas horas de aire y de sol, pasadas en medio de la alegría y del jolgorio.

Que gocen bastante.

Cuellos IDE duros y suaves y
Polvos FLORES DE LA PLATA
encontrará usted en
"LA GITANA"
ESQUIVEL & Hnos.
Teléfono No. 742 Apartado No. 585



Así dicen todos los que toman el famoso chocolate "CASTRO AVILES"

Fábrica: frente al lado Norte del Mercado

Teléfono No. 773

San José de Costa Rica

Apartado No. 641

**TINTA PARA
ESCRIBIR**

Envíeme por correo dos colones y medio y le remitiré un litro de tinta muy fluida y permanente. Colores que puedo darle: negra, negra-azul, negra-pizarra, azul, verde, violeta y roja. Escriba a esta Dirección:

Srita. LIDILIA CESPEDAS, Apartado 40, HEREDIA

Nora Serrador

Un empeño raro inquietaba mi espíritu de curioso desde hace ya varios días; conversar un rato, un solo ratito con esta culta y espiritual artista, un momento que de seguro habíase de transcurrir rápido y veloz como el vuelo de una Golondrina.

Así fué, ayer me acerqué a ella, la dulce niña que hoy encanta con su gracia y su talento a todo nuestro público pensante, que dicho sea de paso ha vuelto por los fueros de su prestigio moral e intelectual, puestos en bancarrota al impulso demoleedor de la vulgaridad, que nos hizo sentir tantos días la nostalgia del verdadero arte en sus bellas y amplias manifestaciones; tan hartos estábamos de mirar en el teatro entronizada la escena grotesca del vicio, del placer enfermizo y corruptor; puestos como medios exclusivamente mercantilistas de explotación. Jamás el teatro ha tenido tan triste finalidad! Pero basta de divagaciones y digámosle a nuestros lectores amigos todas las bellas cosas sentidas en estos cortos diez minutos, que mi propósito de curioso robó a la diaria faena intelectual de esta gentil artista que, llena de bondad accedió a mi ruego, de improvisado croniquero que anhela tener la dicha de llevar al espíritu de todos estas emociones por mí experimentadas junto a la tierna niña que se revela a sus cortos años con potencias extraordinarias de artista eminente, y no es palabra vana que decimos en su elogio, sus triunfos, sus éxitos soberanos, sus admirables creaciones lo prueban y dan a nuestra afirmación la base de un íntimo convencimiento.

Como diremos pues, todo lo que sentimos allá en los hondos pliegues de nuestro espíritu, en estos deliciosos diez minutos de interview con Norita Serrador, la gentil y risueña damita que hace en estas noches de crudo invierno el encanto de nuestra sociedad. No lo sé...

* * *

—Muy buenas tardes, señorita Nora.

—Buenas tardes, mi amigo, ¿cómo está Ud?—Me contesta en medio de una picareza y armoniosa sonrisa.

—Algo muy grave me trae a estas horas a este lugar.

—Diga Ud., diga Ud., estoy pronta a servirle con todo placer... ah, ya lo sé; viene Ud. por mi retrato; no lo olvido, palabra es

palabra, esta noche lo tendrá Ud. en su mano.

—No, señorita; en él no pienso porque sé que Ud. me lo dará, no lo dudo, aparte de que no estoy dispuesto a perdonarlo; con que ya lo sabe, señorita, yo no perdono...

—¡Qué gracioso! ¿Qué es, pues? ¿Estoy intrigada?

—Una pequeña entrevista con este repórter, si Ud. quiere llamarme así, su amigo que la ad-

Y las figuras prodigiosas de Rafaello y de Dante, nacidas de la paleta del insigne pintor y trazadas sobre el fino tejido de un mosaico etrusco, nos miran desde el plafón; parece que aguzan el oído y concentran la pupila para observarnos; pero no se mueven, pobrecillos, están sólo decorando el coquetón saloncito en que dialogamos; nuestra presencia ha mortificado tal vez su sagrado silencio.

Aquí, un gran escritorio de ébano enjaezado con brillantes piezas de bronce niquelado y so-



Srta. NORA SERRADOR

mira y la distingue, y que desea llevar al DIARIO DEL COMERCIO sus propias palabras, que han de ser dulces como la miel y frescas como el agua de manantial.

—¡Oh!, ¿con qué esas tenemos? Con mucho gusto; sea, pues, mi confesor de arte.

Y aquí me tienen Uds. en el regio saloncito de la Administración del Teatro Nacional, entre los mármoles de nivea blanca que allá en Milán cincelara un ignorado mago; entre los frescos armoniosos y atrevidos de Paolo Serra, aquel peregrino de mostachos arriscados, hirsuta cabellera y flamante corbata, amante fiel del estilo italiano, que dejara vagar su cálida fantasía sobre el muro frío del Coliseo, colmándolo de bellezas infinitas y trazando con su pincel gajos de su propia gloria.

bre él, un jarrón de alcarraza que mantiene generoso, la frescura fragante de un puñado de rosas. Allá, sobre un alto comodín, un viejo busto de Venus y en otro esquinero, un precioso cuadro de la Magdalena, de matices y líneas preciosas, su padre se escondió para siempre tras el misterio, pero las gentes de por acá lo atribuyen a un ensayo del propio Serra.

Yo me siento junto al sillón que está junto al escritorio y la noble niña, quitando un almohadón de damasco rojo con orlas de oro, se sienta coquetona y risueña a mi derecha; hace un ligero mohín, mira con cariño el búcaro de flores como a sus buenas amiguitas y me dice llena de una ingenua pureza que no olvidaré jamás:

—Ahora sí, amigo, señor preguntón, a su orden; diga usted.

Pero yo no empiezo, me quedo pensando por breves instantes en aquella figurita fina y delicada que contemplo tan de cerca y la observo.

Sus grandes ojos negros encierran la suprema poesía del alma española y brillan con la parlara belleza de las estrellas crepusculares.

Su esbelto cuerpecito, flexible y espigado, se me imagina el de una palmera, que a mi ruego se inclina a escuchar mis quejas, dándole a mi corazón la frescura y el perfume de sus crespas frondas.

Nora es gallarda, no niega que va en sus venas el fuego y la saugre de Cataluña y de Valen-

cia, de un tinte pálido-mate, y vaga por su semblante apacible un airecillo de primavera, que traduce en tiernas miradas, en la sonrisa que juguetea en la roja flor de sus labios y que dice mucho porque es sugestiva y atrayente.

La boca, fina y delicada, forjada en el molde caprichoso de sus labios que aprisionan unos dientecillos blanquísimos y que modulan una suave voz como de ritmo que dice plegarias y evocadoras palabras de amor.

Y sus manos... manos sedantes, bellas manecitas que llenarían de envidia a cualquier duquesa o reina, por lo tenues, afligranadas, por lo tersas y aristocráticas, parecen estas preciosas manos de Nora, una flor de pétalos cristalinos que tejieran mariposas y que aprisioné por un instante entre las rudas manos mías temiendo hacerles daño, pero que correspondieron a mi temor, dejando en ellas la fragancia exquisita de aromas orientales.

—Pero...

—No se inquiete, señorita; es poco lo que tengo que preguntar a usted: algo de sus aficiones al teatro, de esa dedicación tan completa a la escena, algo de su debut, de sus autores predilectos, de sus obras favoritas, del género de teatro que más le agrada y de sus otras aficiones artísticas que tan admirablemente la han preparado a U. para descollar a tan tempranos años, de sus impresiones de esta ciudad, en donde tanto se la quiere y admira.

—Ah! sí, es todo eso, toda una confesión, está bien, accedo.

Y riendo, riendo mucho en medio de una carcajadita discreta y picareza me contestó:

—Fué en Montevideo en el Teatro Principal, tenía apenas 16 años y le rogué a mi papá me diera participación en «Los Leales», la preciosa comedia de los hermanos Quintero; a mi ruego él consintió y me dió el rol de Luceta que logré sacar con felicidad, porque puse todo mi empeño y todo mi corazón de novicia en el teatro.

Y haciendo un leve gesto como de recordación grata, avivó los ojos, en sus pupilas brilladoras hubo como un relampagueo de recuerdos, y exclamó entre la inquietud dulce de éste y el momento:

—Ah! cuando me acuerdo de mi debut...

—De qué se acuerda Ud., diga-me señorita, que me interesa.

—No, no, no me acuerdo de nada....

Y una pobrecita rosa pagó mi indiscreción porque fué a morir acariciada por la seda de sus dedos perfumados que rompieron su hermosura y cayó hecha mil pedazos en el pulido pavimento de mármol.

—Está bien, y su autor o autores predilectos cuáles son?

—Pues le diré... sí, los que más me gustan son sin duda Martínez Sierra y los hermanos Quintero, su teatro me encanta, es tan sentimental, tan delicado, tan lleno de hermosuras...

—Y cuáles son señorita las obras escogidas por Ud.; quiero decirle aquellas que llamaríamos sus favoritas, por las que mayor entusiasmo siente, en las que tra-

baja con mayor aliento, ya que en todas hace Ud. derroche de gracia y de inteligencia.

—No, no, nada de eso... las obras que más me agradan, las que más me atraen por la belleza artística, por lo sugestivo y elevado del asunto son «Las Flores» de los hermanos Quintero, «Marianela» del inmortal Pérez Galdós, que es un intenso poema del dolor que habla al corazón, es una verdadera joya de la literatura española y «Los Leales», «Los Leales» son la más tierna y espiritual poesía de la vida, con ellos debuté, a «Los Leales» los quiero mucho.

—Y de sus triunfos que me dice, Norita.

—¡Que le digo!, pues nada, ellos han sido bondad de los públicos que me han mirado con cariño y simpatía, yo sí pongo todo mi empeño y todo mi corazón en mis trabajos, hago lo que puedo; el público me paga con creces y con afectos todo ese esfuerzo que va lleno de mi propia alma, por eso guardo tan dulces recuerdos de Buenos Aires, Montevideo, de Caracas, ciudad en la que quiso Dios que naciera, Bogotá, la Habana, Puerto Rico y lo guardaré siempre de esta simpática y culta tierra suya, que ya me era bien conocida y que tantas muestras de cariño y de generosidad me ha dado siempre.

—Es verdad, todo nuestro pequeño público se hace elogios para Ud. Ya lo pudo ver en estas últimas noches, las calurosas ovaciones de que tan merecidamente fué objeto Ud. durante la función del viernes con motivo de la representación de «El derecho de Amar», este tremendo drama del insigne Nordau, que en mi modesto modo de pensar es grandemente revolucionario renovador, intenso....

—Si, es cierto, es hermoso, es sobretodo para pensar mucho, y vea, con todo y ese alto concepto que me merece la obra de Nordau, no trabajo satisfecha en él, no me gusta hacer esos papeles trágicos, no me agrada representar a la mujer naufragando en medio de esas atroces y horribles tempestades del alma; para mí es la comedia.

—Bueno, señorita, creo que hemos terminado nuestro cuestionario, me ha dado Ud. un grandísimo placer, que todo será poco para agradecerse.

—No diga Ud. esas cosas, el placer ha sido mío, yo soy la que le quedaré por siempre agradecida,—tanta bondad de su parte; hemos terminado pues?

—Hemos terminado, señorita.

—Hasta luego, me marcho a ensayar, qué precita!...

—A sus órdenes siempre.

—Muchas gracias, muchas gracias.

Y salió del saloncito ligera y ágil como una mariposa traviesa, en tanto yo me he quedado pensando en el gran porvenir que le ofrece la vida a esta tierna y gentil artista, que borda filigranas y teje redes de ensueño y de poesía al rededor de su alma sentimental, derramando sobre las cosas bellas la primicia exquisita de su talento, de su cultura y de su espíritu selecto.

OLIVERIO NOEL

TEATRO NACIONAL

Compañía de Comedia Moderna SERRADOR MARI

Hoy Jueves 19 de Agosto 1920

¡GRANDIOSO ESTRENO! de la magna obra del insigne autor español don Jacinto Benavente

LA HONRA DE LOS HOMBRES

Protagonista NORA SERRADOR

y la graciosísima comedia en un acto La victoria del General

Mañana viernes de moda, estreno de LAS FLORES

El sábado y por última vez, a petición de varias familias se pondrá en escena EL HONOR

Teatro América

Jueves 19 - FUNCION POPULAR

Sangre y Arena

Luneta o Butaca 0.50

Domingo Noche: Estreno = Matinée: Masc

El enigma actual

La guerra de 1914-1918 ¿ha sido únicamente la consecuencia vulgar de un determinado sistema de orientaciones políticas internacionales, o será la iniciación de un cambio imprevisto, rotundo, en la marcha de la humanidad? ¿Se trata de un simple episodio, más o menos liquidado ya a estas horas, o de un fenómeno esencial, de incalculable importancia, cuyo desarrollo apenas está en sus comienzos? En una palabra: debemos considerarla como el epílogo o como el prólogo de una tragedia histórica?

Nadie puede contestar con seguridad a estas preguntas; y, sin embargo, en ellas se halla contenido todo nuestro porvenir y el de las generaciones futuras. Cada día, al despertar, los que hemos sido destinados a vivir las horas de la suprema incertidumbre y de zozobra porque atraviesa el mundo, deberíamos emplear siquiera unos instantes en la meditación silenciosa y sincera de ese perturbador enigma: ni para acongojarnos inútilmente, ni por puro gusto dialéctico, ni por simples ganas de filosofar sobre lo hipotético y desconocido; antes bien por noble y santa angustia intelectual de querer explicarnos el verdadero alcance del extraordinario período histórico que nos tocó en suerte, para intentar descubrir hasta dónde nos arrastra el irresistible y misterioso torbellino, en cuyo seno andamos desprovistos, desorientados y errantes, como imponderables moléculas.

Cuentan de cierto melodrama, en un tiempo famoso, que en él había una gran escena de final de acto, con desfile de tropas, fanfarrias, clarines y bronco redoblar de tambores. La escena ocurría durante la tercera década del siglo XIV. El pueblo se arremolinaba al paso de los batallones. Una buena y curiosa comadre preguntaba: «¿Adónde váis hijos míos?» Y los soldados contestaban solemnemente: «¡Vamos a comenzar la guerra de cien años!» Esta penetración estupenda sería el verdadero ideal de nuestra curiosidad. ¿Estará empezando algo muy importante para el mundo, a estas horas, sin que nosotros nos demos cuenta? Hubo infinidad de seres que vivieron en los días de la Revolución francesa, sin percatarse en lo más mínimo, no de los disturbios palpables, que esto quizá sea lo de menos, sino del alcance invisible e ideal, que tenían. Entre esta miopía obtusa y la sagacidad asombrosa de aquellos soldados del melodrama, ya nos contentaríamos con el diáfano presentimiento de Goethe, cuando en Valmy se dió cuenta de que «pasaba algo», aunque no pudiera explicarse concretamente «qué era».

Hoy tampoco faltan los síntomas reveladores de una confusa y complicadísima gestación en las entrañas del mundo. Y el mayor de todos, el más significativo, es la absoluta incompreensión de quienes están obligados a

preverla antes que nadie. ¿Habéis considerado alguna vez la enorme desproporción que existe entre la magnitud de los problemas planteados por la guerra universal y la ridícula pequeñez de los medios diplomáticos puestos en juego para resolverlos? Aquella reciente y ya tan olvidada Conferencia de la Paz, que terminó con la incongruencia ejemplar y tristísima del Tratado de Versalles; el apéndice caudal diplomático, la llamada Conferencia de Embajadores, que todavía funciona y que exigiría, para ser descrita, la innagotable facundia cómica de Aristófanes o el tablado de Moliere, son dos señales de alarma que resuenan diariamente, mediante el tornavoz de la prensa, por todo el mundo civilizado. Cuando las fuerzas supremas y defensivas de la sociedad actual ofrecen un ejemplo tan claro de incapacidad reguladora y de desorientación, no es temerario sospechar la posibilidad de que Dios las haya cegado tan lamentablemente porque quiera perderlas.

Si nos hubiese sido posible asistir a alguna de las famosas reuniones de los Cuatro—Clemenceau, Lloyd George, Wilson y Sonnino,—o si lográsemos penetrar en la actual Conferencia de Embajadores, sentiríamos seguramente en toda su real amplitud, la dolorosa y desconcertante sensación de que esos señores y esas entrevistas, que se creen a sí propios el centro del universo, no son más que un remanso estancado y caso anacrónico, puesto a un lado de la actual corriente de la humanidad. El mundo sufre una crisis decisiva; hay fuerzas nuevas que aspiran a imponerse con una audacia y un ímpetu avasalladores; más de la mitad de Europa está balkanizada y sumida en la desesperación; y esos señores diplomáticos, sentados en torno de una mesa, confortablemente, no piensan más que en pequeñas venganzas, en intereses pequeños, en fructuosos repartos, en componentes artificiales y en hacer con hilos de tolerancia un mapa que fué desecho a cañonazos. ¿Qué deben pensar esos señores de los veinte millones de hombres sacrificados en nombre de la Justicia, del Derecho, de la Libertad de los pueblos y de la Humanidad?

En innumerables ocasiones, durante el período guerrero que terminó temporalmente hace poco, tuvimos y manifestamos la íntima, turbadora impresión de que todos los directores resultaban demasiado pequeños para tamaño conflicto. En vez de dominarlo eran dominados por él. Nadie sabía por dónde andaba, ni lo que debía hacerse en definitiva, ni cómo era posible salirse del atolladero. La guerra 1914-1918 tuvo su característica principal en el hecho de ser una improvisación constante, vertiginosa, desde el principio hasta el fin. Ni Hindenburg, ni Foch, ni Lloyd George, ni Clemenceau,

ni Wilson, ni nadie, supo jamás a ciencia cierta lo que iba a ocurrir. Todos sacudían porrazos a ciegas como los mismos combatientes, animados por su deber y su voluntad de cumplir con él, pero tan desorientados en el fondo como si estuvieran empleados en el juego de azar, donde hasta las mayores probabilidades pueden resultar fallidas. Esa guerra «no tuvo su hombre», como las guerras corrientes. Sacó a luz una serie de personalidades importantes; pero le faltó la única, la providencial. El verdadero generalísimo fué, en este caso, la Providencia misma.

Otro tanto está ocurriendo con el magno problema de la liquidación de la guerra. Sigue faltando el hombre capaz de abarcar y dominar el inmenso hervidero de corrientes políticas, económicas y sociales que desencadenó el conflicto. Todos procuran sacar partido de las circunstancias en provecho propio, *pro domo sua*. Pero la conducta de todos está marcada por una serie enloquecedora de contradicciones y rectificaciones, de yerros y enmiendas, de tanteos y zozobras continuos; porque no hay nadie con clarividencia y poder suficientes para decir: «Esto es así», e imponer al mundo: «Esto ha de ser así».

La realidad sobrepasa las fuerzas de los grandes hombres del día. No es que éstos sean inferiores a los de antaño, sino que son los hechos los descomunales. Y ello induce a pensar que la serie de acontecimientos que se iniciaron con la guerra de 1914 no pertenece a la categoría normal de lo humanamente voluntario, sino a ese otro orden de sucesos trascendentales, mucho más raros y espaciados a través de los siglos, que, aun teniendo por base y escenario la trama corriente de la vida y la extensión geográfica de los pueblos, obedecen a un determinismo complicadísimo y superior, que escapa a nuestra comprensión inmediata y solo se hace visible por sus efectos, a lo largo de la historia humana.

Cuando el fenómeno iniciado en 1914 haya recorrido por completo el ciclo de su desarrollo, los hombres se asustarán tal vez al comparar sus causas inmediatas con sus efectos remotos. Si pudieran hoy contemplarla, las consecuencias lejanas de la Revolución Francesa asombrarían por igual a los que fueron sus contemporáneos, lo mismo a los detractores que a los corifeos y hasta los herederos de aquél grande y torbulento impulso, desde José de Maistre hasta Robespierre, y desde Marat hasta Napoleón. No hay actualmente en el mundo un sólo hombre capaz de decirnos hasta dónde puede conducir, en determinadas circunstancias, un hecho en apariencia tan vulgar y trivial tan asqueroso y adocenado como el que inició la incalculable conmoción de nuestros días: el asesinato de un archiduque austriaco, una mañana de estío, en el fondo de una provincia balcánica, en Sarajevo.

GAZIEL

(De La Vanguardia, Barcelona).

Giros del Gobierno

En poder del comercio se encuentra una fuerte cantidad de giros del Gobierno dados en pago de mercaderías que para atender a diferentes servicios públicos se ve en la necesidad de comprar en plaza.

El comercio hasta ahora no ha tenido inconveniente alguno en aceptar esos giros que son promesa de pago de un Gobierno honrado, legítimamente constituido, que si no nada en la abundancia, tampoco ha dejado de hacer honor a sus compromisos, y va cumpliendo con ellos en la medida de sus fuerzas. Pero sucede a veces que esos pagos se retardan, y ello da lugar a impaciencias más o menos vivas de parte del comerciante que ve amontonarse en su caja aquellas obligaciones que no puede reducir a valores efectivos para hacer frente a sus fuertes compromisos.

Como de todos modos esos giros deben ser pagados por el Gobierno, más o menos tarde, se nos ocurre la idea que nos tomamos la libertad de sugerir al Sr.

Ministro de Hacienda, de que tales giros sean aceptados en pago de derechos de aduana. Y como no queremos ser demasiado exigentes, podía fijarse esa aceptación en un 25% o 30% dejando que el Estado reciba en efectivo un 70 o 75% del depósito. De esta manera, el Gobierno va recogiendo sus giros sin mayor quebranto para sus intereses, el comerciante puede movilizar sus valores, y esas obligaciones del Estado ganarían en crédito, en vez de verse depreciadas.

No queremos suponer que el señor Ministro de Hacienda rechace esta sugestión. Hacerlo equivaldría a repudiar sus propias obligaciones.

Estamos seguros de que si esta proposición que conceptuamos justa, equitativa y hasta conveniente, fuere aceptada por el Gobierno, sus giros serían cambiables en cualquier establecimiento de comercio, y hasta solicitados por la facilidad en el recuento de cantidades de alguna importancia.

DRAGON BLUE

EL MEJOR JABON DE LAVAR ROPA

VERME-OL

REMEDIO CONTRA LAS LOMBRICES

SABE A YERBABUENA

BOTICA ORIENTAL

“LA GRAN SEÑORA”

DE
JOSE SARKIS

Gran baratillo en casimires desde \$ 30.00 hasta \$ 80.00 el corte de tres metros.

Para todos los gustos. Crespones de seda en todos colores, a \$ 8.00 y una gran rebaja en toda la mercadería de un cuarenta por ciento. Háganos una visita y se convencerá.

“LA GRAN VIA”

Semillas de todas clases

Precios sin competencia

Avenida

FERNANDEZ GUÉLL

San José

Costa Rica

Nupcial

Hemos recibido la siguiente participación:

Luisa Boza v. de García tiene el gusto de participar a usted el matrimonio de su hija Anita con el señor don Fermín Bernadas.

Salvador Bernadas y señora tienen el gusto de participar a usted el matrimonio de su hijo Fermín con la señorita Anita García.

La ceremonia a la que se le invita a usted y familia, se celebrará el día 22 del corriente, a las 8.30 p. m. en la casa de habitación de doña Anita v. de Nanne 50 varas al Sur del Atlántico. Agradecemos su envío y deseamos a los futuros contrayentes una era de felicidades.

COMPANIA INDUSTRIAL “EL LABERINTO”

ESTABLECIMIENTO FUNDADO EN 1910

TELÉFONO No 254

DIRECCION POR CABLE: “LABERINTO”

APARTADO No 105

CONSTRUCCIONES - - REPARACIONES FABRICAS DE

Tejidos * Jabón * Cajas Madera * Tejas Cemento

Depósito de Maderas y Aserradero

Correo No. 197

Teléf. No. 219

ADOLFO CAÑAS

Direc. cablegráfica:

ADOCANAS

CORREDOR JURADO Y COMISIONISTA

REPRESENTANTE DE:

G. AMSINCK & Co. Inc.

New York. — New Orleans
San Francisco, Cal.

Agente vendedor:

MANUEL V. BLANCO

COMMERCIAL UNION

ASSURANCE Co. Ltd. LONDRES

Compañía de Seguros contra Incendio y Accidentes

Agente solicitador:

ANTONIO BAZO Y.

A vuela pluma

Todos los órganos de la prensa capitolina han correspondido galantemente a nuestro saludo de presentación. Agradecemos profundamente la muestra de distinguida consideración que nos hacen y nos sentimos muy honrados con que se nos cuente como compañeros y miembros de la Prensa Nacional en cuyo mejoramiento, si cabe, empeñaremos nuestro esfuerzo.

Los alumnos del quinto año del Liceo de Costa Rica han regresado muy complacidos de su gira hecha por algunos contornos de la provincia de Alajuela; visitaron, entre otras, las importantes poblaciones de Atenas, Naranjo, San Ramón y Palmares. En todas partes encontraron cariñosa acogida y las autoridades de dichos lugares con celo encomiable les hicieron toda clase de comodidades.

Se nos asegura con todo viso de verosimilitud, que se ha resuelto por fin que haya vacaciones en los centros de enseñanza. Las vacaciones empezarán el lunes 23 y finalizarán el sábado 28 del corriente.

Del 19 de setiembre en adelante se empezará a publicar en esta capital un diario que traba-

jará por el acercamiento y unión de los países centroamericanos. Lo editará una asociación de estudiantes.

La representación de «El Místico» en el Nacional ha dejado al público bajo la honda impresión del gran drama de Rusñol. No se escatimaron las alabanzas al trabajo del artista Serrador, y hay la esperanza de que sea repetida su representación.

El 20 del presente se efectuará en el cuartel Buena Vista la Jura de la Bandera por parte de la oficialidad y tropa de guarnición en dicho cuartel. Para el acto ha sido invitada la prensa.

No obstante que el asunto de luz eléctrica ha llamado la atención general, antenoche no pudo ser tratado por la Municipalidad; faltaron algunos Regidores; y como no fué posible reunir el quorum, los ediles no celebraron sesión.

Se nos asegura que no obstante el cúmulo de circulares pasadas a las autoridades policíacas de la República por el respectivo Ministerio, cuyas tendencias moralizadoras han sido tan bien recibidas por toda la gente sensata del país, en algunas poblaciones se juega gallos.

En pro de la salud

La continua lucha por la vida que durante el día nos tiene altamente preocupados, requiere que en la noche gocemos un rato de agradable esparci-



MAX LINDER
Protagonista de la obra «Petit Café»

miento, de lo contrario la salud se resiente y se agotan las fuerzas intelectuales.

Para hoy se anuncia en el Teatro Moderno un remedio económico para el mal humor y los quebrantos de cabeza.

Max Linder, el genial artista cómico a cuya sola aparición se desternilla de risa el público, reaparecerá en la pantalla interpretando, a precios sumamente económicos, su obra mas genial, la interesante y divertidísima película inspirada en el vaudeville, titulado *El petit café*.

Notas al vuelo

Nuestro público de teatros

Por fin el número cuarenta y tantos van las representaciones que de la opereta Bal-Tabarin ha hecho la compañía de Paco Martínez que actúa en el escenario del Trébol. Todas las ocasiones, el teatro ha estado rebotante.

Pues, ese público del Trébol! Es verdaderamente sensible que su cultura artística sea tan pequeña; las ruidosas manifestaciones, los silvidos, los golpes despedazan el efecto que el trabajo de los artistas, muy discreto casi siempre, se propone. La música del Bal Tabarin, tan original, tan hermosa, es miserablemente estropeada por los chillidos que con sus silvidos desentonados y grotescos corean las frases de la orquesta. Hemos visto y es moda que en teatros y cines el público silve ciertos pasajes de la partitura: pero que los silvidos sean formal coreo, ajustado al tema y entonado: hasta resulta bien, pero...

El maestro Cotó, tan artista, debe estar que revienta con esta falta de consideración de un público que gusta de atormentarse echando a perder una buena labor.

Laura Obregón, la Kety del Bal Tabarin, sigue llenando con la melodía de su canto el Teatro Trébol.

De sobra se ha hecho el elogio de sus condiciones como cantante de buen cartel. Qué podríamos decir nosotros, simples amantes de la música y del bel canto, de esta hermosa señora que lleva en su garganta un ruiseñor que encanta? Está mal en aquél teatro donde el público se ha empeñado en portarse mal, ella que podría cantar en cualquier teatro y en cualquier opereta.

Martínez, Enrique, ya no es, a nuestro juicio, cómico, se va tornando grotesco. Gironella, si es cómico, lleno de finura, pero con tendencias a trebolizarse, esto es, a la baja como diría un financiero. Y la Cortadela haciendo buena labor, que recuerda a aquella otra, la Caballe, a aquella despampante Frou-Frou del Tabarin.

La alarma de antenoche

A las 8 y 30 p. m. los pitos de la policía pusieron en alarma toda la ciudad. La Avenida Central se vió muy pronto llena de curiosos: pronto se restableció la calma. Lo que había ocurrido es lo siguiente: ya el Trébol estaba casi lleno de público; tras el telón se ocupaban empleados del teatro en cargar los tiros para el final del segundo acto de la Duquesa del Bal Tabarin; el Tabarin ha producido sus cosas; bueno, pues en tal ocupación estaban cuando se inflamó un poco de pólvora; las llamas fueron vistas por los espectadores que gritaron a un tiempo: incendió! El público, en impetuosa oleada se arrojó a la calle; los del paraíso bajaron las escaleras enracimados. Dichosamente se contuvo el pánico, el que no produjo otra consecuencia que la de asustar a las niñas, a los niños, a los viejos y a otras gentes; Frou Frou del Tabarin se desmayó, Cotó tiró la batutá y se aprestó a ser director de las llamas; la policía pitó, y como en el romance... aquí no ha pasado nada.

HOTEL WASHINGTON

Administrado por su Propietaria M. de La Prade

UNICO DE PRIMERA CLASE EN EL PAIS

SE HABLA INGLÉS, FRANCÉS Y ESPAÑOL

DORMITORIOS CONFORTABLES
CON BAÑOS FRIOS Y CALIENTES

CUARTOS ESPECIALES
PARA AGENTES VIAJEROS

Teléfono N° 173 Apartado N° 479

Imprenta María v. de Lines

Se imprimen toda clase de fórmulas, esquelas, tarjetas, folletos, etc.

Teléfono No 1038. GRAN RAPIDEZ Precios módicos

“LA MARINITA”

DE RAFAEL SEGOVIA

Hemos recibido artículos españoles, Cognac, Vino Rioja, Calamares en su tinta, ardinás y conservas que se detallan a precios muy módicos.

TELEFONO NO. 1562 APARTADO NO 211

Cigarrería

“El Progreso”

en el mismo local del

Almacén “LA MAGNOLIA”

Acaban de llegar boletas de papel blanco y arroz, para cigarillos marcas «TARAMAGO» y «ZIG-ZAG».

ESCARRE & Hnos.

Las Legaciones que saldrán

Nos cuentan que don Fernando Piza irá como Secretario de la Legación a El Salvador.

Nos place la noticia y ojalá resulte verdadera.

A propósito hemos oído que ya no será una sola Legación la que visite a las diferentes secciones de Centro América, sino que se nombrará una especial para cada República.

Salvo mejor manera de pensar, nosotros creemos que ello resultará muy dispendioso e innecesario, porque una sola Legación podrá más económicamente hacer igual trabajo y se ahorrarían tres cuartas partes de los gastos.

“LA LUZ”

Tienda, Sastrería, Camisería y Sombrerera

Se trasladó al antiguo local de don Ramón Madrigal lado Este frente al Mercado

Precios sumamente bajos

Fino trato y honradez en nuestras operaciones. Antes de comprar en otra parte consulte los precios en la tienda “LA LUZ”

Teléfono No. 344 - Cable “TOYAC” - Apartado No. 658

TOBIAS A. VARGAS C.

Farmacia “El Cometa”

100 varas al Oeste del Mercado

Surtido completo de Medicinas de Patente, Perfumería y Artículos de Tocador.

Prontitud y esmero en el despacho de Recetas, para las cuales usamos drogas frescas y puras.

SAN JOSE DE COSTA RICA

Manuel Madrigal Q.

FRENTE AL PALACIO DE JUSTICIA

Tienda de Novedades

ESPECIALIDAD EN ROPA HECHA

San José, Costa Rica

AMADEO MADRIGNAL HNO

Limpieza y reparación de Máquinas finas de Escribir, Sumar, Registradoras, y de Coser, Fonógrafos y Armas de Fuego.

Lado Sur del Teatro Nacional

Se hacen llaves YALE

SAN JOSE

Todo comerciante debiera tener una existencia suficiente de azul

LIBERTAD y MONITOR,

en bolitas, pues la demanda es constante y aumenta. Hay también en POLVO para TODO USO INDUSTRIAL

Fabricado por THE STANDARD ULTRAMARINE Co., HUNTINGTON, W. Va., EE. SS.

ALBERTO ARAGON

AGENTE DE ADUANAS

Ofrezco mis servicios a los Importadores, Exportadores y al Comercio en general, para atender toda clase de Despachos y Embarques de y por Limón y Puntarenas.

El experto personal que colabora conmigo en estos asuntos, da garantía a los que me confían sus órdenes, de que serán atendidas como lo merecen.

Doy especial atención y cuidado al arreglo satisfactorio en los casos de Averías, Saques, etc., eliminándole a mis clientes todo el trabajo que deba hacerse en Costa Rica.

EL MUSEO COMERCIAL

AGENCIA Y REPRESENTACION

DE

Casas y Fábricas Europeas y Americanas

APARTADO 635 TELEFONO 825

“LA COOPERATIVA”

100 varas al Norte del Mercado, calle del Paso de la Vaca

Ventas al por mayor y detal

Existencia permanente, fresca y a precios ventajosos de toda clase de comestibles, especial para familias, encontrará siempre el público en este acreditado establecimiento.

El Café

PURO y AROMATICO es un elemento indispensable para la buena digestión.

R. ODIO & Cía.

En cualquiera de sus casas lo muelen a la vista de Ud.

Riase de las liquidaciones

Precios y encargos al día tiene todo el año la

Camisería y Tienda

PARIS

José Carreras

Pasaje Central

Teléfono No. 813 **BEDOUT, CORDOBA & Co.** Apartado No. 719

IMPORTADORES Y EXPORTADORES

Tienen el gusto de ofrecer al Comercio y al público en general su Almacén al por mayor de Abarrotes y Artículos de Primera Necesidad, que venden a los más bajos precios de plaza. Le rogamos una visita y verá que nuestros precios no admiten competencia.

50 varas al Oeste de “LA PROVEEDORA” frente al Almacén de don Rómulo Artavia

El mejor, más fuerte y más económico de los automóviles

EL OVERLAND 4

A. T. HARRISON

Teatro Moderno

HOY JUEVES 19 DE AGOSTO

Max Linder en PETIT CAFE

VIERNES: El Diario de Una Madre

Avisos económicos

TARIFA: 20 palabras o menos, @ 0.75 por inserción, mínimo 4 inserciones. Exceso: 3/4 céntimos por palabra e inserción. PAGO ANTICIPADO. No se admiten inserciones alternas.

En la Fábrica DE PEINADOS, frente al parquecito del Sagrario, tiene Amelia de Peña su taller de costura, donde se hacen toda clase de trabajos concernientes al ramo, como Perforados, Pliados, Bordados, etc. Buen gusto y a precios bajos.

Ordene sus trabajos de Tapicería Colchonería y demás del ramo a Higinio Villalta 100 varas al Norte de la Imprenta Nacional.

En el centro de esta ciudad vendo una casa cómoda.
FERNANDO CASTRO.

Cobijas de lana de precios muy ventajosos. Almacén de Ramón Madrigal e hijos.

Casa Se vende una por la Soledad; tiene un solar grande. Informarán en esta Administración.

El Torsalo se cura con la famosa preparación BEGHONA, específico contra la picada de Araña.—Agentes: FARMACIA GRILLO.

Arroz de 1ª y 2ª calidad acaba de recibir La India, Tomás Fernández.

Sal A @ 7.00 EL QUINTAL y menudeo dos libras por quince centavos en «Las Olas».—MIGUEL ARMIJO MARTIN.

Se vende una finca de 130 manzanas con caña, café, maíz, frijoles, poteros, buen trapiche y casa cómoda para habitación, a dos horas a caballo de la capital. Para pormenores dirigirse a esta redacción.

Capas de hule de primera calidad. Almacén de Ramón Madrigal e hijos.

Carpetas GRAN SURTIDO. Almacén de Ramón Madrigal e hijos.

Máquina Fotográfica 6 1/2 x 8 1/2, con muy buen lente, se vende. Informes en este Diario.

Arroz, BUENAS CLASES, desde @ 24.50 el quintal en adelante y menudeo tres precios @ 0.25 la libra, dos por 55 y 30 centavos en «Las Olas».
MIGUEL ARMIJO MARTIN

Remate EL viernes 20 de 1 a 2 de la tarde se rematará en la puerta del Juzgado Contencioso Administrativo (casa Tinoco) con base @ 7,000.00, la panadería que perteneció a José Antonio Castro Fallas. Puede verse en actividad su instalación 50 v. Este de la Botica Española (Astorga).

Vendo lote esquinero situado 100 varas al sur del Liceo de Costa Rica. JOSÉ J. VILLALOBOS. Botica Imperial.

SOCIALES Y PERSONALES

Mr. Marshal llegó procedente de las Minas en vía de descanso.

La apreciable señora doña Beliza Boza de Maroto quien estuvo bastante delicada de salud en Limón, vendrá a Cartago en vía de convalecencia.

El Club Alemán, como de costumbre, reunirá en sus salones a sus amistades el próximo sábado para celebrar el baile que acostumbra dar a mediados de cada mes.

La distinguida señora doña Argentina de Prestinary, acompañada de sus hijos, llegó a ésta procedente de Cartago, para fijar aquí su residencia.

El Pbro. don Ricardo Zúñiga se encuentra ya completamente restablecido de sus dolencias, de lo que nos alegramos mucho.

Desde hace varios días se encuentra enfermo el niño de don Roberto Montero R. y de su señora esposa doña Lilia Castro. Son nuestros deseos que se restablezca pronto.

El apreciable caballero don Ismael Alvarado, que estuvo tan delicado de salud en días pasados en Cartago, se halla ya fuera de peligro, lo que mucho celebramos.

Don Roberto Jiménez Sáenz partió ayer para Limón en vía de negocios.

El viernes llegará al país el estimable Dr. Rodolfo Espinosa. Nos es grato anticiparle nuestro atento saludo.

Sigue mejor de la enfermedad que lo ha tenido postrado en cama el poeta Raúl Villalón.

Próximamente partirá para Europa doña Marta de Quirós, quien va a dejar un hijo que continuará allá sus estudios.

El sábado a las dos de la tarde se celebrará la boda de los jóvenes Gloria Chaverri y Hernán Cortés. Desde ahora hacemos votos por la felicidad de los nuevos esposos.

Próximamente partirá para los Estados Unidos el Lic. don Rafael Oreamuno Flores; deseamos al viajero una feliz travesía y mucha felicidad en sus actividades.

Próximamente partirá para New York don Alejo Aguilar y Sra.

llegó a esta capital la distinguida señorita Anita René Calsami-

gla. Nos complacemos en presentarle nuestro atento saludo.

Para el mismo lugar se embarcarán la semana entrante, don Mariano Guardia y su estimable familia.

Don Edgar Fonseca Villafranca, partirá dentro de poco para los Estados Unidos.

Procedente de Alajuela, tuvimos el gusto de saludar a don Manuel Rodríguez.

Del mismo lugar llegó ayer don Manuel Valverde L.

Don Federico Sobrado partirá dentro de poco para Cuba.

Para Panamá saldrá próximamente don José Alvarado.

Procedente de Palmares tuvimos el gusto de saludar a don Buenaventura Méndez, comerciante de aquella localidad, quien se encuentra en ésta en vía de negocios.

El apreciable caballero don Gerardo Volio, señora e hijas, partieron ayer para Limón, en donde piensan radicarse. Les deseamos una grata permanencia.

Fumadores: Pidan en todas partes los cigarrillos LIFE, cuyo depósito general tiene LA MARINA.

Accidente

Ayer a las tres de la tarde sufrió un accidente el honorable caballero don Hermógenes Rodríguez. Venía por la avenida Fernández Güell y al llegar a la esquina de La Magnolia, tropezó con la rejilla que está sobre el caño, cayendo sobre los rieles del tranvía. Sufrió un golpe que, si bien no es de consideración, si lo obligó a trasladarse en coche a su casa.

Mucho auge está tomando la ZAPATERIA GAMEZ, antes ZAPATERIA LA JUVENTUD, porque tiene un completo stock de calzado en existencia permanente, 100 varas al Norte de la LIBRERIA LINES.

Duelos Movimiento Diario

Doña Carmela Peña de Cardona

Ayer falleció en esta capital la muy estimada señora doña Carmela Peña de Cardona, esposa de nuestro querido amigo don Jorge Cardona.

La noticia ha conmovido hondamente la sociedad de que la fallecida señora era gala por sus virtudes personales, su dedicación al hogar y su muy gentil espíritu.

La prematura muerte de la señora Peña de Cardona viene a enlutar un hogar en el que florecían las rosas espirituales del cariño.

Al dar tan triste nueva enviamos la expresión de nuestra sincera condolencia a don Jorge Cardona, y a su hijo el tierno huerfanito Alfredo; a don Manuel Castro Ramírez y familia, a don Leopoldo Peña, estos residentes en El Salvador; a nuestro buen amigo don Jenaro Cardona, señora y demás familia doliente.

Don Francisco de Paula Amador

En el puerto de Puntarenas dejó de existir el señor don Francisco de Paula Amador, persona que desde hace largos años radica en nuestro puerto del Pacífico. El señor Amador, colombiano de origen vivió por largos años en Costa Rica; hace tiempos el señor Amador tomaba parte activa en los asuntos políticos puntarenenses donde ha jefado un partido. Presidente Municipal en el puerto, representante de la provincia de Puntarenas en el Congreso, Administrador de Aduanas ne dicho lugar etc.

A la señora viuda y a sus hijas las señoritas Yolanda y Saray, presentamos las expresiones de nuestra condolencia.

Sombreros de pita, al más bajo precio de plaza encontrará usted en LA MARINA.

La Municipalidad convocada a sesión extaordinaria

El señor Gobernador ha convocado a los señores muncípes a una sesión extraordinaria que se verificará el día jueves 19 de los corrientes con el objeto de que conozcan los asuntos siguientes.

- 1º—Correspondencia.
 - 2º—Contrato sobre conexiones de cloacas.
 - 3—Documentos relacionados con la cuestión «Tarifa de la Compañía de Energía Eléctrica».
 - 4º—Clínica antisifilítica.
 - 5º—Proyecto relativo a una sección Forestal.
 - 6º—Apelación de los Bancos de Costa Rica y Anglo Costarricense de un acuerdo municipal.
 - 7º—Apertura del Mercado de la Soledad.
 - 8º—Proyecto del Regidor señor Trejos.
 - 9º—Proyectos relativos a los corretores de letras etc.
 - 10º—Cuenta de caminos.
- La sesión comenzará a las 7 y 30 de la noche.

CIGARRILLOS FAIRFAX

LOS MEJORES DEL MUNDO

La Recepción de hoy

Hoy tendrá lugar en su casa de habitación situada en la Sabana la recepción ofrecida a los miembros del Congreso por el Dr. Guistiniani y que no se verificó el día señalado por enfermedad de la señora esposa del doctor.

Dadas las circunstancias y el motivo de la recepción, no dudamos que estará muy animada.

Se concede un indulto

El Presidente de la República ha concedido el indulto pedido por el joven don José Vicente Palavicini, Mena, quien estaba condenado por incendio frustrado.

Felipe J. Alvarado y Compañía
SAN JOSE
Costa Rica

Santoral

Día 19.—San Luis y San Mariano.

Nacimientos

Elsa Violeta Antonia, de Charles Chase Mora y Rosa Sanabria.
Gilberto Misacl del Rosario, de Victoriano Araya Sancho y Lucila González Murillo.
Eida María Francisca, de Juan Bejarano García y Oliva Méndez Rojas.
Víctor Manuel Rubén del Carmen, de Rosa María ú. ap.

Defunciones

No hay.

Hoteles

HOTEL WASHINGTON

Erythropel y familia, Berlín.
Preston Gill, Zona del Canal.
Francisco Villafranca, Cartago.
Julius Robinson, Limón.
Dominick Riss, Limón.
Eldief Moon, San José.

HOTEL FRANCÉS

José T. Blanco V. Chile.
Eric C. Murray, Peralta.
Francisco Hurtado, Nicaragua.

HOTEL CENTRAL

M. Pacheco, Grecia.
Buenaventura Méndez, San Ramón.
Enrique Flack, Grecia.

“LA VALENCIANA”

25 varas al Norte de la Botica Oriental CALIXTO MADRIGAL

ACABA DE RECIBIR

Mantas, Cefiros, Zarzas, Driles, Labas, Ropa Blanca para señoras, Pantalones para hombres, Calzado, Paraguas, Frazadas, etc., que vende a precios de baratillo.

Rafael Ajoy y Cía.

EN PUNTARENAS

La Tienda LA BOLA DE ORO Ventas al por mayor y menor Apartado N° 8 Teléfono N° 35

EN SAN JOSE

Un Depósito de Mercaderías 100 varas al Norte del Carmen Apartado N° 1145 Teléfono N° 816

Cable: DACO Apartado No. 694

DEL CORE, ARONNE & Co.

Code: A. B. C. 5th, Liebers' Bentley

Importadores & Exportadores

Almacenes: “La Despensa” New England “La Gran Vía”

Exportación de productos del País

Apartado No. 694 San José, Costa Rica Apartado No. 694

RAMON MADRIGAL e HIJOS

Están recibiendo el surtido más grande en el País VENTAS SOLAMENTE AL POR MAYOR

LA ALHAMBRA Pagés & Cía.

ALMACEN DE TEJIDOS Y ABARROTÉS

Tabaco Iztepeque. — Loza de toda clase. — Escobas para patio, extranjeras. — Cigarrillos Susini. — Puros Habanos y Jamaica. Pinturas. — Aceites. — Aguarráz.



a los animales que orinan sangre. Cura la garrapata, la moriña, los asoleados y los flacos. Tomando a tiempo este remedio se curan del carbón. El hacendado puede prevenir de un terrible mal, dando varios papeles a cada animal, invierno y verano.—ADOLFO DE LEMOS.

PEYROUTET & Cía.

Representantes de Casas Extranjeras

Apartado No. 278 - SAN JOSE, C. R. - Teléfono No. 665